



ISSN 1300-0659

Türk OFTALMOLOJİ Dergisi

www.offalmoloji.org

Turkish Journal of Ophthalmology TJO

Eylül-Ekim/September-October 2013

Cilt/Volume - 43

Sayı/Issue 5

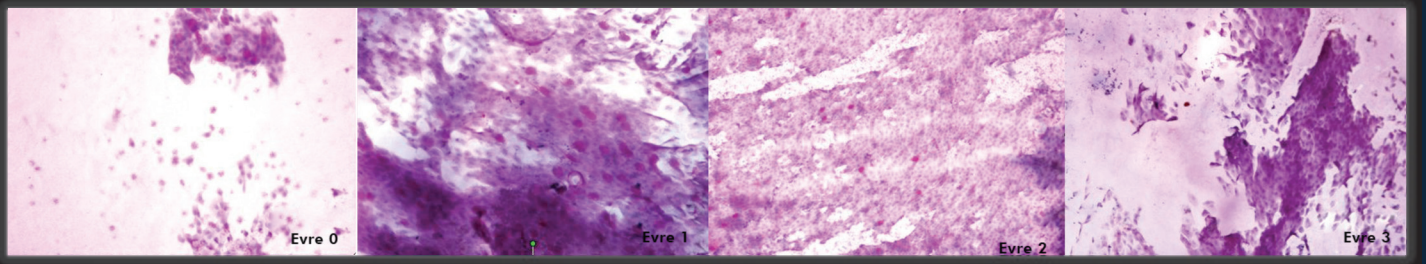
Özgün Araştırmalar/Original Articles

Prematürite Retinopatisi Lazer Tedavisi
Laser Treatment in Retinopathy of Prematurity
Murat Günay ve ark.; İstanbul, Kayseri, Türkiye

Sistemik İstretinoin ve Oküler Yüzey
Ocular Surface and Systemic İstretinoin
Ebru Nevin Çetin ve ark.; Denizli, Türkiye

Şaşılık Cerrahisi ve Az Görme
Strabismus Surgery and Low Vision
Nazife Sefi Yurdakul; İzmir, Türkiye

Ortokeratolojik Lens Uygulamalarımız
Orthokeratologic Lens Applications
Emine Kalkan Akçay ve ark; Ankara, Nevşehir, Türkiye



ZYLET®

Kombinasyon Tedavisinde Yeni Güç



ZYLET®, inflamasyonda güçlü etki için gelişmiş bir steroid tasarımı olan **Loteprednol Etabonat** ve güvendiğiniz geniş spektrumlu anti-enfektif **Tobramisin'in** kombinasyonudur.

ZYLET®, bir kortikosteroidin endike olduğu, bakteriyel enfeksiyon ya da enfeksiyon riskinin bulunduğu tüm yüzeysel oküler inflamasyonlarda endikedir.¹

ZYLET® oftalmik süspanسیون
Etkin madde: 5 mg Loteprednol etabonat (%0.5) ve 3 mg Tobramisin/ml Yardımcı maddeler: edetat disodyum dihidrat, gliserin, povidon, tiloksapol, benzalkonyum klorür çözeltilisi, süllürik asit, sodyum hidroksit, saf su Endikasyonlar: ZYLET®, bir kortikosteroidin endike olduğu ve duyarlı bakterilerin neden olduğu yüzeysel oküler bir bakteriyel enfeksiyonun gözlemlendiği ya da bakteriyel oküler enfeksiyon riskinin söz konusu olduğu, steroidle yanıt veren inflamatuvar oküler durumlarda endikedir. Pozoloji: Etkilenen gözün(lerin) konjunktiva kesesine 4-6 saatte bir 1-2 damla damlatılır. İlk 24-48 saat esnasında, dozaj 1-2 saatte bir damla olacak şekilde artırılabilir. Klinik belirtilere göre, damlatma sıklığı aşamalı olarak azaltılmalıdır. Tedavinin erkenden kesilmemesine özen gösterilmelidir. Uygulama şekli: Kullanmadan önce iyice çalkalanmalıdır. Yalnızca oftalmik kullanıma yöneliktir. İstenmeyen etkiler: Oküler enfeksiyon, yüzeysel oküler keratit, göz içi basınç artışı, yanma ve batma, aşırı duyarlılık ile göz kapağında kaşıntı ve şişme, konjunktival eritemin de dahil olduğu lokalize oküler toksisite, görme bozuklukları, akıntı, kaşıntı, göz yaşı salgısı bozukluğu, fotofobi, kornea birikintileri, oküler rahatsızlık, göz kapağı bozukluğu, diğer tanımlanmamış oküler rahatsızlıklar, optik sinir hasarına ve görme keskinliği, görme alanı kusurlarına neden olabilecek göz içi basınç artışı, posterior subkapsüler katarakt oluşumu, yara iyileşmesinde gecikme ve herpes simpleks de dahil olmak üzere çeşitli patojenlerin neden olduğu sekonder oküler enfeksiyonlar ile kornea ya da skleranın incelendiği bölgede göz küresi delinmesi, göz içi basıncında artış, sekonder enfeksiyon gelişimi, mantar enfeksiyonları, baş ağrısı. Özel kullanım uyarıları ve önlemleri: Göze enjekte edilmez. Kortikosteroidlerin uzun süreli kullanımı optik sinir hasarına, görme keskinliği ve görme alanında kusurlarla birlikte glokoma ve posterior subkapsüler katarakt oluşumuna neden olabilir. Glukom varlığında steroidler dikkatli kullanılmalıdır. Bazı hastalarda topikal uygulanan aminoglikozitlere karşı duyarlılık gelişebilir. Duyarlılık reaksiyonunun gözlemlendiği durumda ilaç bırakılmalıdır. Uzun süreli kortikosteroid kullanımı konak yanıtını bastırabilir ve sekonder oküler enfeksiyon riskini artırabilir. Kornea ya da sklerada incelmeye neden olan hastalıklarda topikal steroid kullanımıyla birlikte yırtılmaların oluştuğu bilinmektedir. Gözdeki akut pürülan durumlarda, steroidler enfeksiyonu maskeleyebilir ya da mevcut enfeksiyonu artırabilir. Oküler steroid kullanımı hastalığın seyri uzatabilir ve gözdeki çeşitli viral enfeksiyonların şiddetini alevlendirebilir (herpes simpleks de dahil olmak üzere). Herpes simpleks öyküsü olan hastaların tedavisinde kortikosteroid içeren bir ilaç kullanılmadan dikkatli olunmalıdır. Katarakt cerrahisinden sonra steroid kullanımı iyileşmeyi geciktirebilir ve blep oluşumu insidansını artırabilir. Tedavinin başlatılması ve 14 gün sonra tedavinin tekrarlanması, hastanın yarıık lamba mikroskopisi ve uygun koşullarda fluoresan boyama gibi büyüme yöntemleriyle muayene edilmesinden sonra, bir hekim tarafından yapılmalıdır. 2 gün sonunda belirti ve semptomlarda bir iyileşme söz konusu değilse hasta yeniden değerlendirilmelidir. Ürün 10 gün ya da daha fazla süreyle kullanılması ise, zor olmasına rağmen çocuklarda ve kooperasyon kurulamayan hastalarda dahi, göz içi basıncı izlenmelidir. Uzun süreli lokal steroid uygulamalarında, korneada mantar enfeksiyonları gelişebilir. Bir steroidin kullanılmış olduğu ya da kullanılmaya devam edildiği inatçı kornea ülserasyonlarında mantar invazyonu göz önünde bulundurulmalıdır. Uygun koşullarda mantar kültürü yapılmalıdır. Diğer antibiyotik preparatlarla olduğu gibi, uzamış antibiyotik kullanımı, mantarların da dahil olduğu, duyarlı olmayan bazı organizmaların üremesine neden olabilir. Aminoglikozid grubundan diğer antibiyotiklere çapraz duyarlılık gelişebilir; bu ürüne karşı aşırı duyarlılığın gözlemlendiği olgularda ilacın kullanımı kesilmeli ve uygun önlemler alınmalıdır. ZYLET® kullanımı sırasında, kontaminasyonu önlemek için damlalığın ucu herhangi bir yüzeye temas ettirilmemelidir. Ağrı, kızamık, kaşıntı ya da inflamasyon ortaya çıktığı veya kötüleştiği durumlarda doktora başvurulmalıdır. Ürün şişinin ilk açıldığı tarihten sonra 30 gün içinde kullanılabilir. Benzalkonyum klorür içeren tüm oftalmik preparatlarla olduğu gibi, ZYLET® damlatılırken gözde kontakt lens bulunmamalıdır. Diğer tıbbi ürünlerle etkileşimleri ve diğer etkileşim şekilleri: Sistemik ya da oftalmik ilaçlarla etkileşimine ait herhangi bir bilgi mevcut değildir. İstenmeyen bir etki görüldüğü zaman Sağlık Bakanlığı Türkiye Farmakovijilans Merkezi (TUFAM)'ne bildiriniz. Kontraindikasyonlar: Diğer steroid anti-enfektif oftalmik kombinasyon ilaçları olduğu gibi, ZYLET® epitelial herpes simpleks keratiti (dendritik keratit), vaksiya ve varisella de dahil olmak üzere kornea ve konjunktivayla ilişkili çoğu viral hastalıkta, gözün mikobakteri enfeksiyonunda ve oküler yapıların mantar hastalıklarında kontraindikedir. ZYLET® bu preparatın bileşenlerinden herhangi birine ve diğer kortikosteroidlere karşı duyarlılığı olduğu bilinen ve şüphelenilen kişilerde kontraindikedir. Raf ömrü: 24 ay. 25°C'nin altındaki oda sıcaklığında saklayınız. Çocukların göremeyeceği yerlerde ve ambalajında saklayınız. Kutunun üzerinde belirtilen son kullanma tarihinden sonra kullanmayınız. Şişe, ilk açılışını takiben 30 gün sonra atılmalıdır. Ruhsat Sahibi: Bausch + Lomb Sağlık ve Optik Ürünleri Ticaret A.Ş., Şişyeli Ermutlu Sok., No: 6 Şişyeli Plaza Kat: 11 Daire No: 22-23, Kozatay, Kadıköy / İstanbul Tel: 0216 665 56 00. Ruhsat no/tarihi: 130/96 ve 18.02.2011 Reçete ile satılır. KDV dahil perakende satış fiyatı: 22.13 TL (17.05.2011) KÜB'nin onay tarihi: 18.02.2011 Daha geniş bilgi için firmamıza başvurunuz. www.bausch.com.tr

1. White EM, et al. Curr Med Res Opin. 2008;24:287-296.

BAUSCH + LOMB
Göz Sağlığında 160 Yıllık Deneyim ve Uzmanlık

ZYLET®
Oftalmik Süspanسیون
Loteprednol etabonate (%0.5), Tobramisin (%0.3)



Olağanüstü netlik ve inanılmaz konfor
tek bir kontakt lenste buluştu

Kontakt Lens Kullanıcıları için;

- Loş ışıkta bile net ve canlı bir görüş
- ComfortMoist teknolojisi ile uzun süreli rahatlık
- Nefes aldırıcı yapısı ile canlı ve sağlıklı gözler
- İnce lens tasarımı sayesinde kolay kullanım



BAUSCH + LOMB

facebook/BLTurkiye